



UN VOYAGE MUSICAL EXTRAORDINAIRE

QUAND LA MUSIQUE RENCONTRE UN ARTISAN HORS DU COMMUN

-/ WHEN MUSIC MEETS AN EXTRAORDINARY CRAFTSMAN



Avant d'avoir l'honneur de pouvoir écouter un son, il semble important de vous dévoiler quelques secrets de fabrication de ces véritables objets d'art développés avec science, passion et patience par Sébastien de Haller dans son atelier.

Les enceintes vous font face, encadrant les amplificateurs également conçus au sein des ateliers de Haller. Le boîtier des enceintes est réalisé à la main en bois de chêne massif, huilé au sein de l'atelier. Quand la dernière vis est posée, la dernière soudure effectuée, ce boîtier devient soudainement une sculpture que l'on a juste envie d'exposer.

La conception des filtres des enceintes est un secret maison, précieusement gardé au sein des ateliers de Haller. Plusieurs années ont été nécessaires pour la mise au point rigoureuse et complexe de ceux-ci. Les derniers réglages ont été réalisés grâce à des mesures en chambre anéchoïque effectuées à l'Hepia (Ecole d'ingénieurs de Genève).

Maintenant que le travail du maestro vous a été présenté, il ne reste plus qu'à... écouter et soudain, les enceintes s'effacent et... La chanteuse susurre là, à côté de vous. Vous sentez sa robe froufrouter. Le contrebassiste pince ses cordes dans la pièce. Le pianiste tapote ses touches à quelques mètres de votre fauteuil...

-/ Before having the honour of listening to a sound, it seems important to reveal some of the manufacturing secrets of these real works of art developed with science, passion and patience by Sébastien de Haller in his workshop.

The speakers face you, on both sides of the amplifiers also designed in Haller's workshops. The speaker box is handcrafted in solid oak wood, oiled in the workshop.

When the last screw is applied, the last welding done, this case suddenly becomes a sculpture that you just want to expose.

The design of the speaker filters is a secret, carefully kept in Haller's workshops. Several years were necessary for the rigorous and complex development of these.

The last adjustments were made thanks to anechoic chamber measurements made at Hepia (Geneva Engineering School). Now that the maestro's work has been presented to you, all that remains is to... listen and suddenly the speakers fade out and... The singer whispers there, right next to you.

You can feel her dress rustling. The double bassist pinches his strings in the room. The pianist taps his keys a few meters away from your chair...

de Haller Audio

Conception et réalisation artisanale d'enceintes et amplificateurs HiFi et guitare

www.dehalleraudio.ch

HiFi Portier

11 Rue Verdaine - 1204 Genève